# NEW FRENCH MANUAL OF CONVERSATION AND COMMERCIAL CORRESPONDENCE. FOR THE USE OF THE STUDENT AND THE COURIST

Published @ 2017 Trieste Publishing Pty Ltd

### ISBN 9780649656752

New French Manual of Conversation and Commercial Correspondence. For the Use of the Student and the Courist by Charles Henri Schneider

Except for use in any review, the reproduction or utilisation of this work in whole or in part in any form by any electronic, mechanical or other means, now known or hereafter invented, including xerography, photocopying and recording, or in any information storage or retrieval system, is forbidden without the permission of the publisher, Trieste Publishing Pty Ltd, PO Box 1576 Collingwood, Victoria 3066 Australia.

All rights reserved.

Edited by Trieste Publishing Pty Ltd. Cover @ 2017

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form or binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser.

www.triestepublishing.com

# CHARLES HENRI SCHNEIDER

# NEW FRENCH MANUAL OF CONVERSATION AND COMMERCIAL CORRESPONDENCE. FOR THE USE OF THE STUDENT AND THE COURIST



# NEW FRENCH MANUAL

OF

# CONVERSATION

AND

# COMMERCIAL CORRESPONDENCE

for the Use of the Student and the Courist.

BY

# CHARLES HENRY SCHNEIDER, F.E.I.S.

FRENCH MASTER IN THE HIGH SCHOOL, THE SCHOOL OF ARIS AND WAY'S INSTITUTION,
THE MERCHANT MAINER INSTITUTION, &c. FRENCH EXAMINER TO
THE EDUCATIONAL IMMITTURE OF SCOTLAND.

### EDINBURGH:

BELL AND BRADFUTE, PATON AND RITCHIE, AND SETON AND MACKENZIE.

LONDON: WHITTAKER AND CO.

1858.



### BY THE SAME AUTHOR.

Third Edition, Price 3s. 6d.,

THE EDINBURGH HIGH SCHOOL NEW PRACTICAL FRENCH READER, being a Collection of Pieces from the best French Authors, arranged on an entirely new plan, with Notes.

Third Edition, Price 2s. 6d.,

A PRACTICAL AND EASY METHOD OF LEARNING THE FRENCH VERBS; with GUIDE to FRENCH CONVERSATION.

EDINBURGH : PRINTED BY JOHN GREIG & SON.

### PREFACE.

THE following work has been undertaken with a view of forwarding the study of the French language. Phrases and idiomatic expressions which are used most frequently in the intercourse of every-day life, have been carefully collected, in order to familiarise the junior student with the peculiar construction of a language which is now almost universal.

Care has been taken to avoid what is trivial and obsolete, and to introduce all the modern terms relative to railways, steamboats, and travelling in general; these have been arranged into a series of dialogues calculated to be useful both to students and travellers.

As French is also of great importance in the counting-house, a copious vocabulary of French and English commercial terms has been given, as well as a series of French and English commercial letters with notes to enable the student to translate them at sight with facility.

2 Heriot Row, Edinburgh, September 1858. - 東

2

# CONTENTS.

## FIRST PART.

	P-02/27/03					Page
I.	First Lesson,	39	34	4	73	1
П.	Me, it to me,	114		540	<b>3</b> 33	2
III.	Same subject,	1.00	29		43	2
	Them to me,	0.00	224		•0	3
	It to you,	10.	.51		***	4
	It or them to u	us.	- 22			4
	It or them to h		her, or	to them	10 10	5
	Some or any,		Ţ.,		88	6
	Same subject,		100	2.33	200	7
	Of it, at it, for	it.	8	*	F21	7
	With it, with h		ence.			8
	For it, to it, by			1		9
	One, people, th		110	24		10
	Where, whence		100		*3	10
	How, how muc		lone.		50	11
	Which, .			570	- 83	12
	Who,	16	#	- 8	38	13
	Whom, .	5	- 10	- 5		13
	Whose, .	201	190	85	20	14
	Which, that,	2.5	100		***	15
	That which, wh	net	28	(8)	•0	15
	Same subject,	111-17			- 53	16
	What, before a	menh	3		*	17
				•	8	17
	What, before a				6.0	18
	What, after a pr		ou,	3	*-	
AAVL	Why, .			140	# C	18

	SECO	ND	PART.			
						Page
XXVII.	Of Epochs,		*0		839	20
	Same subject,		7:4	0201		21
	Same subject,		- 80		•	21
	Same subject,		200			22
	Same subject,		<b>€</b> 3		338	23
	Of the Hour,		•0		( <del>) (</del>	24
	Same subject,	253	• 1		725	25
	Of the Age,		51	100		26
	Same subject,				¥.	27
XXXVI.	Vocabulary, of	the	Weather,		222	28
XXXVII.	Same subject,	٠	45 <b>4</b> 5	(•)	250	28
	Of the Weathe			•	78	29
	Same subject,		25	•	22	30
	Same subject,				4	31
	Same subject,		4		112	32
	Same subject,		20		33	33
	Of the Seasons		**	•	(9	34
	Same subject,		*5		18	35
	Same subject,		*0	522	52	35
	Meeting,			•		36
	Parting,				35	37
	Of the Health,		<u>\$</u> 3	•	100	38
	Same subject,		*	•	09	39
	To affirm,	(4)	- 2		138	40
LI.	Probability,	243	*		12	42
	To deny,				100	42
LIII	To express joy	, sat	isfaction,			43
LIV.	Same subject,		¥0		(%)	44
LV.	Sorrow, grief,			•	99	45
LVI,	Same subject,	*	•00		28	46
	To express As				17	47
	To express Ad	mire	tion,			48
	Blame,	়	1~2000 \$6		- 2	49
LX.	Same subject,		9.5	•	44	49

96-5

				Page
LXI. Of the Necessities of l	Life,	100	39	50
	•	336		51
LXIII. To ask, to request,		33	36	52
LXIV. To consent and to gra	nt,	i it	141	53
LXV. To thank, .	•			54
LXVI. To refuse, .				55
LXVII. To interrogate,		9.2	56	56
LXVIII. Same subject, .	*:	Fi>		57
LXIX. Same subject, .	0.00	72.		58
LXX. Same subject, .	500	15.5		59
LXXI. To inquire after a per-	on,	1		60
LXXII. To inquire the way,				61
LXXIII. To inquire after News	Ç.			62
LXXIV. To consult, to advise,		3.6		63
THIRD PA	D/R	+		
				0239
LXXV. Railways and Steam	-boats,	100		65
LXXVI. Same subject,		*	÷ 8	66
LXXVII. Before a Departure,		**	23	67
LXXVIII. Travelling by Railwa	y,	23	*:	68
LXXIX. Same subject,				69
LXXX. Same subject,				70
LXXXI. Same subject,	Ģ.	190	*	72
LXXXII. Embarking, .		*	Ť.	73
LXXXIII, Landing, .	*		*5	74
LXXXIV. In an Inn, .			•	75
LXXXV. Same subject,	4	, <sup>12</sup>		76
LXXXVI. Between an Englishn	nan an	da Fr	enchma	n, 77
LXXXVII. Same subject,	ě	(8)	<b>X</b> 3	78
LXXXVIII. Same subject,	¥ 89	*	*2	80
LXXXIX. Same subject,			***	81
XC. The arrival at Paris,			•	82
XCI. Same subject,				83
XCII. Going to bed, and ge	tting u	p,	*1	84